

Einwilligung des Gastes zur Datenverarbeitung

Ich erteile hiermit dem Betrieb meine ausdrückliche Einwilligung zur Verarbeitung der von mir angegebenen Daten, nämlich insbesondere Name, Geburtsdatum, Geschlecht, Nationalität, Geburtsland, Geburtsort, Dokumentdaten, Kontaktdaten, in Anspruch genommene Leistungen und Unterlagen und Korrespondenz dazu, Buchhaltungs- und Zahlungsdaten, bekannt gegebene Interessen, bekannt gegebene Unverträglichkeiten, Behinderungen bzw. sonstige Gesundheitsdaten, Meldedaten und Aufenthaltsdaten, zur Leistungserbringung (Art. 6 Abs. 1 lit. a DSGVO bzw. Art. 9 Abs. 2 lit. a DSGVO).

Ja, ich will informiert werden! Hiermit willige ich ein, dass meine obigen Daten auch zum Versand von Informations- und/oder Werbematerial oder für Mitteilungen – auch per elektronischer Post – über neue Produkte, Services, sowie Events oder Neuigkeiten diese betreffend, verarbeitet bzw. verwendet werden.

Obige Einwilligung kann jederzeit gegenüber dem Betrieb durch E-Mail an _____ widerrufen werden, ohne dass die Rechtmäßigkeit der aufgrund der Einwilligung bis zum Widerruf erfolgten Verarbeitung berührt wird.

Ich habe die aufliegende Datenschutzerklärung des Betriebs zur Kenntnis genommen.

Name

Unterschrift

Datum _____

Consenso dell'ospite all'elaborazione dei dati

Con la presente concedo all'esercizio il mio esplicito consenso al trattamento dei dati da me forniti, ovvero nome, data di nascita, genere, nazionalità, paese di nascita, luogo di nascita, dati del documento, dati di contatto, servizi e documenti ricevuti e relativa corrispondenza, informazioni contabili e di pagamento, interessi e intolleranze alimentari, disabilità o altri dati sanitari resi note, dati della registrazione e del soggiorno, per la fornitura dei servizi (Art. 6 Par. 1 lett. a GDPR e Art. 9 Par. 2 lett. a GDPR).

Sì, desidero essere informato! Con la presente do il mio consenso che i miei dati siano trattati ed usati per l'invio di materiale informativo e/o materiale pubblicitario o per messaggi – anche tramite posta elettronica – su nuovi prodotti, servizi, manifestazioni e novità in riguardo.

Il suddetto consenso può essere revocato in qualsiasi momento nei confronti dell'esercizio scrivendo a _____, senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca.

Ho letto e accetto l'informativa sulla privacy dell'esercizio.

Nome

Firma

Data _____

Guest Data Processing Consent

I hereby give the company my express consent to process data that I have provided, in particular my name, date of birth, gender, nationality, country of birth, place of birth, document details, contact data, services used and respective documents and letters, accounting and payment details, provided information about interests, intolerances, disabilities and other health related details, transaction details and resident data for the provision of the service (Art. 6 Para. 1 Lit. A of the GDPR or Art. 9 Para 2 Lit A of the GDPR).

Yes, I want to be informed! I hereby agree that my data listed above can be used also for dispatch of information and publicity-material or for messages – also in electronic form – about new products, services, events and regarding news.

The above consent can be revoked at any time by contacting the company via e-mail _____, without affecting the legality of the processing having taken place prior to the consent being revoked.

I have read and understood the data privacy statement of the company.

Name

Signature

Date _____